

Warszawa, dnia 12.09.2025 r.

Zaproszenie do złożenia wyceny w celu ustalenia szacunkowej wartości zamówienia
na opracowanie wielobranżowej dokumentacji projektowej dla zadania pn.: „Budowa, przebudowa i rozbudowa istniejących budynków byłego Radiofonicznego Ośrodka Nadawczego wraz ze zmianą sposobu użytkowania na potrzeby Centralnego Azylu dla Zwierząt w Warszawiance”

Zamawiający:

Centralny Azyl dla Zwierząt
ul. Urocz 1, 05-552 Warszawianka
adres do korespondencji:
ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, zwany dalej: „CADZ”
e-mail: sekretariat@cadz.gov.pl

Świadczący na rzecz Zamawiającego usługi doradcze:

Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Usług Inwestycyjnych sp. z o.o. z siedzibą w Ciechanowie
,
ul. Tadeusza Wyrzykowskiego nr 3
mail: biuro@wpui.pl, Tel. 23 672 29 64.

Sprawę prowadzi: Arkadiusz Kępczyński, tel. 23 672 29 64, e-mail: biuro@wpui.pl

Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Usług Inwestycyjnych sp. z o.o. w Ciechanowie
w związku z zamiarem przeprowadzenia przez Centralny Azyl dla Zwierząt ul. Urocz 1,
05-552 Warszawianka postępowania na:

Opracowanie wielobranżowej dokumentacji projektowej dla zadania pn.:
„Budowa, przebudowa i rozbudowa istniejących budynków byłego Radiofonicznego
Ośrodka Nadawczego wraz ze zmianą sposobu użytkowania na potrzeby Centralnego
Azylu dla Zwierząt w Warszawiance”

zwraca się z prośbą o złożenie wyceny w celu ustalenia szacunkowej wartości zamówienia
zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia na załączonym formularzu cenowym.

I. Opis przedmiotu zamówienia

Opis przedmiotu zamówienia, wzór umowy wraz z załącznikami oraz Formularz cenowy do
pobrania pod linkiem:

<https://www.wpui.pl/2025/09/12/zaproszenie-do-zlozenia-wyceny-w-celu-ustalenia-szacunkowej-wartosci-zamowienia-na-opracowanie-wielobranzowej-dokumentacji-projektowej-dla-zadania-pn-budowa-przebudowa-i-rozbudowa-istniej/>

II. Składanie wyceny

1. Wypełniony i podpisany formularz cenowy należy przekazać w formacie pdf, na adres mail: biuro@wpui.pl do dnia 18.09.2025 r. do godziny 13:00.
2. Wycenę należy sporządzić w języku polskim.
3. Wykonawcom nie przysługuje zwrot poniesionych kosztów związanych z przygotowaniem wyceny i jej złożeniem.
4. Niniejsze rozeznanie cenowe nie jest ogłoszeniem w rozumieniu ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 ze zm.) i nie stanowi oferty w rozumieniu art. 66 par. 1 ustawy z dnia 23 kwietnia 1964r. Kodeks Cywilny (Dz. U. z 2025, poz. 1071).
5. Przygotowanie wyceny nie spowoduje powstania jakichkolwiek zobowiązań (pieniężnych i niepieniężnych) ze strony Zamawiającego - Centralnego Azylu dla Zwierząt.

Przetwarzanie danych osobowych

6. Dane są zbierane w imieniu Zamawiającego, który jest ich Administratorem. Podmiotem przetwarzającym (zbierającym dane upoważnionym na podstawie umowy powierzenia przez Administratora do ich przetwarzania jest Świadczący na rzecz Zamawiającego usługi doradcze wskazany wyżej.
7. W przypadku, gdy Oferent/Wykonawca jest osobą fizyczną (w tym prowadząca działalność gospodarczą) Zamawiający na podstawie art. 13 Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej RODO), przekazuje obowiązek informacyjny w zakresie przetwarzania danych osobowych. Treść obowiązku informacyjnego została wskazana w załączniku nr 2 – CZĘŚĆ A.
8. W związku z przekazywaniem danych osobowych pracowników/osób wykonujących pracę na rzecz Wykonawcy, Wykonawca zobowiązuje się przekazać obowiązek informacyjny Zamawiającego wynikający z art. 14 RODO swoim pracownikom/współpracownikom i innym osobom, którymi posługuje się przy złożeniu oferty. Treść obowiązku informacyjnego została wskazana w załączniku nr 2 CZĘŚĆ B.

Załączniki:

1. Opis przedmiotu zamówienia z załącznikami
2. Wzór umowy
3. Formularz cenowy.

Klauzula informacyjna z art. 13 oraz 14 RODO do zastosowania przez Zamawiających w celu związanym z postępowaniem**Część A Klauzula informacyjna dla Wykonawcy będącego osobą fizyczną.**

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję że:

1. **Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Centralny Azyl dla Zwierząt** ul. Uroczą 1; 05-552 Warszawianka, **adres do korespondencji** ul. Stawki 2; 00-193 Warszawa., reprezentowane przez Dyrektora, adres poczty email: sekretariat@cadz.gov.pl;
2. Administrator wyznaczył **Inspektora Ochrony Danych Osobowych**, z którym może się Pani/Pan skontaktować za pomocą adresu poczty e-mail: iod@cadz.gov.pl lub pisemnie na adres korespondencyjny Administratora wskazany w pkt. 1.
3. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze) w celu związanym z przedmiotowym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego.
4. Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art.18 oraz art. 74 ustawy z dnia 11 września 2019 r. - Prawo zamówień publicznych. (Dz.U. 2024 r. poz. 1320 ze zm.), dalej „ustawa Pzp” Dane mogą zostać udostępnione także innym podmiotom, które są niezbędne do rozpatrzenia składanych dokumentów przez Administratora np. podmiotom doradczym.
5. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 78 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy.
6. Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp.
7. W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO.
8. Posiada Pani/Pan:
 - 8.1. na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących;
przy czym:
na etapie trwającego postępowania:
 - 8.1.1. w przypadku gdy wykonanie obowiązków, o których mowa w art. 15 ust. 1–3 RODO, zamawiający może żądać od osoby, której dane dotyczą, wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie żądania, w szczególności podania nazwy lub daty postępowania o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursu;
po zakończeniu postępowania:
 - 8.1.2. w przypadku gdy wykonanie obowiązków, o których mowa w art. 15 ust. 1–3 RODO, zamawiający może żądać od osoby, której dane dotyczą, wskazania dodatkowych informacji mających w szczególności na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia;
 - 8.2. na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych

(skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą Pzp oraz nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników):

- 8.2.1. skorzystanie przez osobę, której dane dotyczą, z uprawnienia do sprostowania lub uzupełnienia, o którym mowa w art. 16 RODO, nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników
- 8.3. na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków:
 - 8.3.1. wystąpienie z żądaniem, o którym mowa w art. 18 ust. 1 RODO, nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursu.
 - 8.3.2. art. 18 ust. 2 RODO (prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego);
- 8.4. na podstawie art. 17 RODO prawo do usunięcia danych osobowych z zastrzeżeniem:
 - 8.4.1. ust. 3 lit b RODO tj. konieczności wywiązania się z prawnego obowiązku wymagającego przetwarzania na mocy prawa Unii lub prawa państwa członkowskiego, któremu podlega administrator,
 - 8.4.2. ust. 3 lit d RODO gdyż dalsze przetwarzanie jest niezbędne do celów archiwalnych w interesie publicznym,
 - 8.4.3. ust. 3 lit e RODO gdyż dane osobowe mogą być niezbędne do ustalenia, dochodzenia lub obrony roszczeń;
- 8.5. prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO;

Nie przysługuje Pani/Panu:

- 8.6. prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
 - 8.7. na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO
- 9. Jednocześnie Zamawiający przypomina o ciążyącym na Pani/Panu obowiązku informacyjnym wynikającym z art. 14 RODO względem osób fizycznych, których dane przekazane zostaną Zamawiającemu w związku z prowadzonym postępowaniem i które Zamawiający pośrednio pozyska od wykonawcy biorącego udział w postępowaniu, chyba że ma zastosowanie co najmniej jedno z wyłączeń, o których mowa w art. 14 ust. 5 RODO. Treść obowiązku informacyjnego została wskazana w CZĘŚCI B niniejszego Załącznika.
 - 10. Zamawiający udostępnia dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dane osobowe dotyczące wyroków skazujących i czynów zabronionych), w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX ustawy Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie.
 - 11. Udostępnianie protokołu i załączników do protokołu ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem tych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO (tj. danych osobowych ujawniających pochodzenie rasowe lub etniczne, poglądy polityczne, przekonania religijne lub światopoglądowe, przynależność do związków zawodowych oraz przetwarzania danych genetycznych, danych biometrycznych w celu jednoznacznego zidentyfikowania osoby fizycznej lub danych dotyczących zdrowia, seksualności lub orientacji seksualnej tej osoby), zebranych w toku postępowania o udzielenie zamówienia.

Część B Klauzula informacyjna dla osób reprezentujących/pracowników/współpracowników

1. Na podstawie art. 14 RODO, CADZ (Centralny Azyl dla Zwierząt, ul. Uroczą 1; 05-552 Warszawianka; adres do korespondencji: Centralny Azyl dla Zwierząt, ul. Stawki 2; 00-964 Warszawa) informuje, że otrzymał Państwa dane osobowe od Państwa pracodawcy (źródło danych) i stał się ich administratorem - w związku z prowadzonym postępowaniem przetargowym i zamiarem zawarcia umowy - w celu kontaktu z Państwem jak osób realizujących postępowanie lub postanowienia umowne.
2. Jeśli mają Państwo jakiekolwiek pytania dotyczące sposobu, celów lub zakresu przetwarzania danych osobowych przez CADZ lub pytania dotyczące przysługujących Państwu uprawnień, mogą się Państwo skontaktować się z CADZ na adres: ul. Stawki 2; 00-964 Warszawa bądź z inspektorem ochrony danych na adres e-mail: iod@cadz.gov.pl
3. RODO to Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE. RODO reguluje kwestie związane z przetwarzaniem danych osobowych i ma zastosowanie od dnia 25 maja 2018 r.
4. CADZ przetwarza Państwa dane osobowe pochodzące od Państwa pracodawcy w celu uzasadnionego interesu CADZ jakim jest kontakt z Państwem jako osobami reprezentującymi pracodawcę w przetargu (art. 6 ust. 1 lit. f RODO). Państwa dane będą przetwarzane w celu kontaktu oraz ewentualnego wykonywania postanowień umowy.
5. Dane osobowe udostępnione to: imię i nazwisko oraz połączony z nimi służbowy e-mail oraz telefon.
6. Nie zamierzamy przekazywać danych innym podmiotom, chyba, że będzie to konieczne w celu realizacji zadania: podmiotom wspierającym CADZ w realizacji umów takim jak dostawcy usług IT (np. w celu wysłania e-mail), a także, podmiotom, które przetwarzają dane osobowe na podstawie odrębnej podstawy prawnej (jako administratorzy) takim jak instytucje państwowe, o ile zaistnieje taka podstawa prawna.
7. Państwa dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji ww. celu (realizacji umowy) oraz okres wygaśnięcia roszczeń z jej tytułu, a także spełnienia innych obowiązków nałożonych prawem w tym obowiązków archiwizacyjnych.
8. Państwa dane osobowe nie będą podlegały profilowaniu. CADZ nie będzie podejmował zautomatyzowanych decyzji wywołujących dla Państwa istotne skutki prawne.
9. W związku z przetwarzaniem danych osobowych przez CADZ przysługują Państwu następujące prawa: prawo dostępu do danych osobowych, w tym prawo do uzyskania kopii tych danych, prawo do żądania sprostowania (poprawienia) danych, prawo do żądania usunięcia danych osobowych (tzw. „prawo do bycia zapomnianym”), prawo do żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, prawo do przenoszenia danych do innego administratora danych, prawo do sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych.
10. Z powyższych uprawnień możecie Państwo skorzystać, kontaktując się na adresy wskazane powyżej. Zakres każdego z powyższych uprawnień oraz sytuacje, w których możecie Państwo z nich skorzystać, są określone przepisami prawa. Możliwość skorzystania z niektórych z ww. uprawnień może być uzależniona m.in. od podstaw prawnych, celu lub sposobu przetwarzania danych osobowych.
11. W przypadku uznania, że przetwarzanie przez CADZ danych osobowych narusza przepisy obowiązującego prawa, mogą Państwo wnieść skargę do organu nadzorczego – Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
12. CADZ nie planuje przekazywać danych osobowych do podmiotów spoza EOG ani do organizacji międzynarodowych.